



AUD-AD-140-1547081 : رقم التسجيل
07-10-2020 : التاريخ

قطاع المجتمعات المستدامة
إدارة الشؤون البلدية

شهادة تسجيل مبيد عضوي

مبيد آفات صحة عامة (حشري)

تشهد وزارة التغير المناخي والبيئة بأن المبيد بالمواصفات التالية

الاسم التجاري للمبيد : IC TURBO Insecticide for Use in Organic Pro
بلد التسجيل : الولايات المتحدة الأمريكية
المواد الفعالة وتركيزها :
rosemary oil 10%
geraniol 5%
clove oil 2%
peppermint oil 73%
CAS RN : 8000-25-7,106-24-1,8000-34-8,8006-90-4
صورة المستحضر : oil concentrate
حجم العبوة : 250,500,1000 مليلتر
بلد (التسجيل/المنشأ) والشركة المنتجة : ExcelAg Corp - الولايات المتحدة الأمريكية
الشركة المحلية المستوردة : شيروود الشرق الاوسط لتجارة المبيدات
تاريخ إصدار الشهادة : 07-10-2020 : صالحة حتى : 31-08-2021
ملاحظات : لا يوجد

وجد مطابقا لنظام تسجيل المبيدات المتبع لديها وقد أعطيت له هذه الشهادة بناء على ذلك.

ملاحظات :

- يعاد تقييم المبيد كل خمس سنوات حتى يتم تجديد هذه الشهادة بعد ذلك.
تلغى هذه الشهادة في حالة شطب أو سحب المبيد من قبل المنظمات والهيئات العالمية المختصة في تسجيل المبيد أو ثبت للوزارة تدهور المبيد أثناء فترة صلاحيته تحت الظروف البيئية للدولة أو ثبت أن لديه آثار جانبية ضارة

سددت الرسوم 3054.05 درهم

رقم إيصال الشهادة : 200043883848

تاريخ إيصال الشهادة : 15-08-2020

مدير إدارة الشؤون البلدية

رمز التحقق : 154-7081



للتحقق من صحة بيانات هذا
المستند يرجى مسح الشيفرة
أو زيارة موقع الوزارة

To verify this document
please scan the QR code
or visit the ministry's website

هذا المستند معتمد إلكترونيا ولا يحتاج إلي توقيع أو ختم

This document is electronically approved and does not require signature or stamp



PRECAUTIONS:

- Flammable.
- Keep out of reach of children.
- May cause eye and skin irritation.
- Avoid contact with eyes, skin and clothing.
- Persons handling concentrate are recommended to wear: Protective eyewear, chemical resistant gloves made of neoprene, nitrile or natural rubber.
- Do not use, pour, spill or store near heat or open flame. Store only in original container.
- Do not contaminate water, food or feed by storage or disposal.

التحذيرات:

- قابل للاشتعال.
- يحفظ بعيداً عن متناول الأطفال.
- قد يسبب تهيج العين والجلد. تجنب ملامسة العينين والجلد والملابس.
- يوصى بارتداء الأشخاص الذين يتعاملون مع التركيز: نظارات واقية وقفازات مقاومة للمواد الكيميائية مصنوعة من النيوبرين أو النتريل أو المطاط الطبيعي.
- لا تستخدم أو تصب أو تسكب أو تخزن بالقرب من الحرارة أو اللهب المكشوف. قم بالتخزين في الحاوية الأصلية فقط.
- لا تلوث الماء أو الطعام أو الأعلاف أثناء التخزين أو التخلص من الحاويات.

SAFETY DIRECTIONS:

- Users should wash hands before eating, drinking, chewing gum, using tobacco, or using the toilet.
- Remove clothing immediately if the product gets inside. Wash thoroughly and put on clean clothing.
- Remove PPE after handling this product. Wash the outside of the gloves before removing.

FIRST AID:

- If in EYES: Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a physician if irritation persists.
- If on SKIN: Wash exposed area thoroughly with soap and water.
- If INHALED: Move exposed person(s) to fresh air. If breathing problems persist, get medical attention.
- If INGESTED: Rinse mouth out with water. Do not induce vomiting.
- Obtain medical attention if feeling sick or drowsy.

STORAGE, SPILLAGE AND DISPOSAL FOR CONTAINERS LARGER THAN ONE GALLON:

PESTICIDE STORAGE AND SPILL PROCEDURES:

- Store upright at room temperature.
- Avoid exposure to extreme temperatures.
- In case of spill or leakage, soak up with an absorbent material such as sand, sawdust, earth, fuller's earth, etc. Dispose of with trash.
- CONTAINER DISPOSAL: Triple rinse or its equivalent, then offer for recycling or reconditioning, or puncture and dispose of with ordinary trash.

STORAGE: Store in original container in a dry cool place inaccessible to children and pets.

DISPOSAL: Do not reuse container. Discard in trash.

تعليمات السلامة:
يجب على المستخدم غسل يديه قبل تناول الطعام أو الشرب أو مضغ العلكة أو استخدام التبغ أو استخدام المرحاض.
قم بإزالة الملابس على الفور إذا دخل المنتج إلى الداخل.
اغسل جيناً وارتدي ملابس نظيفة.
قم بإزالة معدات الوقاية الشخصية بعد التعامل مع هذا المنتج. اغسل القفازات من الخارج قبل نزعها.

الإسعافات الأولية:
في حالة ملامسة العينين: أبقِ العين مفتوحة واشطف ببطء ورفق بالماء لمدة 20-15 دقيقة. قم بإزالة العدسات اللاصقة إن وجدت بعد أول 5 دقائق ثم استمر في شطف العين. قم باستدعاء الطبيب إذا استمر التهيج في حالة ملامسة الجلد: اغسل المنطقة المكشوفة جيداً بالماء والصابون.

في حالة الاستنشاق: انقل الشخص (الأشخاص) إلى الهواء النقي. إذا استمرت مشاكل التنفس حصل على رعاية طبية.
في حالة البلع: قم بشطف الفم بالماء. لا تقم بتبريض الفم.

احصل على رعاية طبية إذا شعرت بالمرض أو الغثاس.

التخزين والاسكاب والتخلص من المنتج:
الحمايلات أكبر من جالون واحد:

إجراءات تخزين المبيدات واسكابها:
قم بالتخزين بشكل عمودي في درجة حرارة الغرفة. تجنب التعرض لدرجات الحرارة العالية.

في حالة الاسكاب أو التسرب، في بامضاصه بمادة ماصة مثل الرمل، نشارة الخشب، التراب، الخ. وتخلص منها في القمامة.

التخلص من العيو: قم بالشطف الثلاثي أو ما يعادله، ثم قم بإعادة التوزيع أو إعادة التهيئة، أو تقيها والتخلص منها مع القمامة العادية.

التخزين: يخزن في حاوية أصلية في مكان بارد وجاف ولا يمكن للأطفال والحيوانات الأليفة الوصول إليه.

التخلص: لا تقم بإعادة استخدام الحاوية. تخلص منها في سلة المهملات.

Public Health Insecticide Organic مبيد حشري عضوي - مبيد صحة عامة

النسبة المئوية Percentage	التركيب Composition
10%	زيت اكليل الجبل Rosemary Oil
5%	جيرانيول Geraniol
10%	زيت القرفة Clove Oil
2%	زيت النعناع Peppermint Oil
73%	مكونات أخرى Other Ingredients
100%	المجموع Total

يحفظ بعيداً عن متناول الأطفال
اقرأ توجيهات السلامة قبل الفتح أو الاستخدام
KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
READ SAFETY DIRECTIONS BEFORE OPENING OR USING

Harmful
ضار

رقم تسجيل المبيد بوزارة التقدير المناخي والبيئة
MOCCA Registration Number
AUD-AD-140-1547081

الشركة المنتجة
Manufacturing Company
ExcelAg

الموزع المحلي
Local Distributor
Sherwood

3700 North Kendall Drive,
Suite 640
Miami, FL 33156
Phone: (305)-670-0145
www.excelag.com

شربود الشرق الأوسط
SHERWOOD MIDDLE EAST
Dubai, UAE
Tel: +971 2 6718812
Fax: +971 2 6718813

DIRECTIONS FOR USE:

IC Turbo is organic insecticide for indoor and outdoor use.
INDOOR USE AREAS: Includes, but is not limited to, apartment buildings, bottling facilities, breweries, cafeterias, canneries, cereal processing and manufacturing plants, dairy barns, poultry facilities, flour mills, food processing plants, frozen food plants, homes, hospitals, hotels, houses, industrial buildings, manufacturing facilities, meat processing and packaging plants, meat and vegetable canneries, motels, nursing homes, office buildings, restaurants, schools, stores, supermarkets, warehouses and similar structures.
OUTDOOR AREAS: Includes, but is not limited to, building foundations, dairy facilities, drive-in restaurants, drive-in theaters, golf courses, parks, playgrounds, poultry houses, recreational areas, schools, urban areas, lawns, landscape areas, trees, turf and zoos.

Treatment Application	Target Pests	Usage Rate	Notes
General pest control	Accessible, exposed stages of crawling insects including, but not limited to: Ants, Cockroaches, Cigarette Beetles, Dark Mealworms, Drugstore Beetles, Confused Flour Beetles, Fleas, Grain Mites, Fowl mites, Mites, Nuisance Beetles (such as Lady Beetles, Red Flour Beetles, Rice Weevils, Saw-toothed Grain Beetles, Spiders, Termites	Dilute at the rate of up to 15-180 ml of IC TURBO per 5 liters of water (use lower rate for maintenance service and higher rates for active infestations).	Thoroughly spray non-visible areas where these insects are usually found with special attention to cracks and crevices and other harborage sites
Fogging	Crawling and flying insects	Dilute IC TURBO at a rate of 120ml per 5 liters of water Mix 70 to 300 ml of IC TURBO insecticide with sufficient oil to equal 5 liters of diluted spray. (It is recommended to use lower rates in most food facility Applications.) Apply at a rate of 30-90 ml per 28 cubic meter	Thoroughly clean, vacuum, and air mattresses and springs prior to treatment. Apply diluted compound as a spot treatment to cracks and crevices, around baseboards, floorboards, headboards, and walls. Repeat as necessary. IC TURBO may be applied as a space spray through conventional fogging equipment misting systems. Cover or remove exposed food and cover food-handling surfaces in edible product areas of food handling establishments. Also cover sensitive surfaces (plastics, etc). Apply filling the room with mist (or fog) if thermal equipment is used). Keep area closed for at least 15 minutes. Vacate treated area. Ventilate before reoccupying.

طريقة الاستخدام:
أي سي تيربو هو مبيد حشري عضوي يستخدم للمنظفات الداخلية والخارجية.
مناطق الاستخدام الداخلي: تشمل على سبيل المثال لا الحصر: المباني السكنية، مرافق التعبئة، مصانع الجعة، الكافيتريات، مصانع التغليف، مصانع معالجة وتصنيع الحبوب، مخازن الألبان، مرافق اللوازم، مطاحن الدقيق، مصانع تجفيف الأغذية، مصانع الأغذية المجمدة، المنازل، المستشفيات، الفنادق، المباني السكنية، المباني الصناعية، مرافق التصنيع، مصانع معالجة وتغليف اللحوم، مصانع تعبئة اللحوم والخضروات، الموزيتات، دور الترفيه، مباني المكاتب، المطاعم، المدارس، المتاجر، محلات السوبر ماركات، المتسوّعات، والبيئات المعاملة.
المناطق الخارجية: تشمل على سبيل المثال لا الحصر: أساسات البناء، مرافق الألبان، الأقسام الخارجية من المطاعم، المسارح، ملاعب الجولف، الحدائق، الملاعب، بيوت اللوازم، المناطق الترفيهية، المدارس، المناطق الحضرية، المروج، مناطق المناظر الطبيعية، الأشجار، العشب وحديقة الحيوانات.
الاستخدامات:

التطبيق	الآفات المستهدفة	محل الاستخدام	ملاحظات
المناطق السكنية العامة والحشرات	المرحلة التي يمكن الوصول إليها والمعروفة من الحشرات الأربعة بما في ذلك على سبيل المثال: الصراصير، خنافس السجائر، بورات الخنافس، خنافس الخبز، الخنافس، الطيور، الفراشات، عت الحبوب، عت الطيور، العت، الخنافس مثل الصمغيات، خنافس الجنون الحمراء، سوسة الأرز، خنافس الدقيق المشارة، العناكب والدمل الأبيض	تخلط بمعدل يصل إلى 15-180 مل من أي سي تيربو لكل 5 لتر من الماء (استخدم معدل أقل لمكافحة الآفات الأخرى)	تطبيق بالماء بالكامل في المناطق غير المرئية بالكامل في الأماكن التي يوجد عادة فيها هذه الحشرات في ملاعب الخنافس، الشقوق والصخور وعموي الحشرات
بق الفراش	تفتيح أي سي تيربو بمعدل 120 مل لكل لتر من الماء	تطبيق في الفراش والواض بشكل كامل وتغطيتها بالهواء قبل المعالجة. قم بتطبيق المنتج في الشقوق حول الأثاث، الشيفر، ألواح الأرضية، ألواح الرأس، والحدائق. كرر حسب الضرورة.	تطبيق في الفراش والواض بشكل كامل وتغطيتها بالهواء قبل المعالجة. قم بتطبيق المنتج في الشقوق حول الأثاث، الشيفر، ألواح الأرضية، ألواح الرأس، والحدائق. كرر حسب الضرورة.
التصبيد والرش والبراد	الحشرات الزاحفة والطارفة	مزج 70 إلى 300 مل من أي سي تيربو مع زيت كاني لتسوي 5 لترات من المنتج. (من المستحسن استخدام مبيدات أقل في معظم تطبيقات الفئانات الداخلية)	يمكن تطبيقه على أي سي تيربو مع زيت كاني لتسوي 5 لترات من المنتج. (من المستحسن استخدام مبيدات أقل في معظم تطبيقات الفئانات الداخلية)

الضمان: تضمن الشركة المنتجة ثبات المواصفات الكيميائية والفيزيائية لهذا المبيد وسلامته في عبواته الأصلية في التخزين العادي طيلة فترة صلاحيتها تحت ظروف دولة الإمارات العربية المتحدة وحسب طريقة التخزين المشار إليها.

الشركة المنتجة ليست مسؤولة عن أي حادث قد يحدث بسبب سوء التخزين أو استخدام أو خلط غير صحيح، أو بسبب عدم الامتثال للتعليمات التقنية.

The manufacturer is not responsible for any incident that may occur due to incorrect storing, using, and mixing or non-compliance with technical instructions.

P/Date: May, 2020
E/Date: May, 2023
Batch No.: BMI2020052307ICT

تاريخ الإنتاج: May, 2020
تاريخ الانتهاء: May, 2023
رقم التشفية: BMI2020052307ICT

1. Identification

Product Name: IC Turbo®

Recommended Use: 25(b) minimum risk organic chemical adjuvant

Manufacturer/ Distributor:

ExcelAg, Corp.
7300 N Kendall Dr Ste 640
Miami, FL, USA 33156-7840
1-305-670-0145

Emergency Telephone Number: 813-248-0573 (ChemTel Inc.)

2. Hazards

GHS Classification:

Acute toxicity – Category 5 (oral/dermal)

Skin irritation – Category 2

Eye irritation – Category 2

GHS Labeling:

Symbol: Exclamation mark



Signal word: Warning

Hazard statements: Causes skin irritation.

Causes eye irritation.

May be harmful if swallowed.

Precautionary statements: Do not eat, drink or use tobacco when using this product.

Wear protective gloves and eye/face protection.

Use only in a well-ventilated area.

Store container tightly closed in cool/well-ventilated place.

Wash thoroughly after handling.

3. Composition/ Information on Ingredients

Component	CAS#	Weight
Rosemary Oil	8000-25-7	10%
Clove Oil	8000-34-7	10%
Geraniol	106-24-1	5%
Peppermint Oil	8006-90-4	2%
Other ingredients	proprietary	73%

The specific chemical identity and exact percentage of composition has been withheld as a trade secret.

4. First-aid Measures

Inhalation: Remove to fresh air. Consult physician. If not breathing, give artificial respiration.

Skin Contact: Wash with soap and water. Remove contaminated clothing. Wash clothing before reuse.

Eye Contact: Immediately flush eyes with water for at least 15 minutes, holding eyelids apart to irrigate thoroughly. Washing eyes within several seconds is essential to achieve maximum effectiveness. Consult physician if irritation persists.

Ingestion: Never give anything by mouth to an unconscious person. Do not induce vomiting. Give large

quantities of water or milk. Seek medical attention.

5. Fire-fighting Measures

Suitable Extinguishing Media: Use dry chemical, foam, or carbon dioxide to extinguish fire. Use water to dilute spills and to flush them away from sources of ignition.

Combustion Products: Irritating or toxic substances may be emitted upon thermal decomposition. Thermal decomposition products may include oxides of carbon and nitrogen.

Section 6: Accidental Release Measures

Keep unnecessary people away; isolate hazard area and deny entry.

Shut off ignition sources; no flares, smokes or flames in hazard area. Small spill: take up with sand or other noncombustible absorbent material and place into containers for later disposal. Large spills: Dike far ahead of liquid spill for later disposal.

Do not flush to waterways. Prevent release to the environment if possible. Refer to Section 15 for spill/release reporting information.

Section 7: Handling and Storage

Handling:

Do not get in eyes, on skin or on clothing. Keep container closed. Use good personal hygiene practices. Wash hands before eating, drinking, smoking. Remove contaminated clothing and clean before re-use.

Storage:

Store in tightly closed containers in cool, dry, well-ventilated area away from heat, sources of ignition and incompatibles. Ground lines and equipment used during transfer to reduce the possibility of static spark-initiated fire. Store at ambient or lower temperature. Store out of direct sunlight. Keep containers tightly closed and upright when not in use. Protect against physical damage.

8. Exposure Controls/Personal Protection

Engineering Controls: Provide mechanical ventilation for confined spaces.

Personal Protective Equipment (PPE):

Eye Protection: Wear chemical safety goggles or safety glasses with side shields. Have eye-wash stations available where eye contact can occur.

Skin Protection: Avoid skin contact. Wear gloves impervious to conditions of use. Additional protection may be necessary to prevent skin contact including use of apron, face shield, boots or full body protection. A safety shower should be located in the work area. Recommended protective materials include Butyl rubber or PVC gloves and for limited contact Teflon.

Respiratory Protection: For a high concentration of vapors or oxygen deficient atmospheres NIOSH approved respiratory protection should be worn. Engineering controls are the preferred means for controlling chemical exposures. Respiratory protection may be needed for non-routine or emergency situations. Respiratory protection must be provided in accordance with OSHA 29 CFR 1910.134.

9. Physical and Chemical Properties

Boiling Point: > 100°C

Melting Point: < -5°C

Vapor Pressure: Not available

Vapor Density (Air=1): Not available

Solubility in Water: Miscible

Molecular Formula: Mixture

Odor/Appearance: Yellow color with clove odor

Specific Gravity: 0.91 – 0.93

Evaporation Rate (Water=1): Not available

Viscosity @ 20 rpm: Not available

pH: 6.5 – 7.5

Molecular Weight: Mixture

10. Stability and Reactivity

Stability/Incompatibility: Incompatible with strong oxidizing agents.

Hazardous Reactions/Decomposition Products: Decomposition may occur in the presence of fire or hot alkaline materials.

11. Toxicological Information

Signs and Symptoms of Overexposure: Eye and nasal irritation, headache, dizziness, nausea, vomiting, heart palpitations, difficulty breathing, weakness, itching or burning of this skin.

Acute Effects:

Eye Contact: None determined, may cause mild conjunctival irritation.

Skin Contact: None determined, may cause allergic skin reaction.

Inhalation: None determined, may cause mild lung irritation.

Ingestion: None determined, may cause gastrointestinal burns.

Target Organ Effects: None determined, may cause gastrointestinal (oral), respiratory tract, nervous system, cardiovascular system, liver and blood effects.

Chronic Effects: None determined.

Medical Conditions Aggravated by Exposure:

Calculated Acute Toxicity Values Based on the LD50 of Components

Oral LD₅₀ (Rat) > 2000 mg/kg

Dermal LD₅₀ (Rabbit) > 2000 mg/kg

Inhalation LC₅₀ (Rat) > 2000 ppm

No toxicological data has been collected at this time.

12. Ecological Information

Calculated Acute Toxicity Values Based on the LD50 of Components

LC₅₀ (Flathead Minnows) > 100 mg/L

EC₅₀ (Daphnia) > 100 mg/L

No ecological data has been collected at this time.

13. Disposal Considerations

Waste must be disposed of in accordance with federal, state and local environmental control regulations.

14. Transport Information

Land Transport

USDOT Classification: Not classified as a dangerous good under transport regulations.

Sea Transport

IMDG Classification: Not classified as a dangerous good under transport regulations.

Air Transport

IATA Classification: Not classified as a dangerous good under transport regulations.

15. Regulatory Information

Registration Status: Minimum risk pesticide exempt from EPA registration under section 25(b) of FIFRA.

16. Other Information

Last updated: 05/21/2020

Disclaimer: The information contained herein is accurate to the best of our knowledge. ExcelAg, Corp. makes no warranty of any kind, express or implied, concerning the safe use of this material in your process or in combination with other substances.